Skater Hockey Inline Hockey

Match Sheet / Spielbericht / Rapport de jeu / Rapporto di gara

	Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Cheyres Okee I	D1
CLUB 2	Rolling Aventicum I	D1

Lieu / Ort / Location / Luogo	Sugiez	Date / Datum / Date / Data	18.02.2017
Start / Beginn / Début / Inizio	20:00	End / Ende / Fin / Fine	22:05
Match Number / Index / Spiel-Nr / Indice di gara	POF100		
Championship / Meisterschaft / Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft / Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier / Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal / Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges / Autre / Altro	X	Spectators / Zuschauer / Spectateurs / Spettatori	150

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name / Vorename / Vorname No Lic. / Tess.	Prénom / Nome	Signature / Firma / Unterschrift
Time Keeper / Chronométreur	2773	ROCH	Joëlle	
Official scorer / Marqueur	16779	FOLLY	Cindy	
Referee 1 / Arbitre 1	9032	GULDIMANN	Cyril	
Referee 2 / Arbitre 2	4022	MOREL	Christophe	
Tech. Director / Directeur tech.				

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND / INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel / Tiers / Tempo	2	0
2 Time / Drittel / Tiers / Tempo	3	2
3 Time / Drittel / Tiers / Tempo	3	3
Overtime / Verl. / Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL

CLUB 1	CLUB 2
8	5

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: **Cheyres Okee I**

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments / SR-Bemerkung / Remarques arb.

1 Cheyres Okee I

Nr. No.		Surname / Name / Nom / Cognome	Forename / Vorname / Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
68	C	ISELI	Nicolas				1391
87	A	ZIMMERMANN	Philippe				1864
39	G	REY	Guillaume	X	X	X	2855
	G						
55		DUPRAZ	Thomas				16799
88		MENETREY	Alain				1448
29		HAENGGELI	David				2820
89		MINACCI	Didier				1681
10		MAGNIN	Jérémy				2583
23		EGGER	Sullivan				1620
66		BRASEY	Julien				1453
98		DESPONT	Pascal				1335
KP		ZIMMERMANN	Reto				1692

COACH	Surname / Name / Nom / Cognome	Forename / Vorname / Prénom / Nome	Signature	Card / Pass Lic / Tess No
	PILLONEL	Olivier		1304

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit / Temps	G	A	T	Time / Zeit / Temps	G	A	T
03:14	89	55	1				
11:12	88	87	2				
20:52	66	88	3				
26:09	55	89	4				
28:02	88	66	5				
48:01	55	89	6				
55:45	88	68	7				
59:20	55	KP	8				
				TOTAL			8
				TIME OUT	X	X	

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit / Temps	Nr. No.	min	Start	End / Ende / Fin / Fine	code
02:11	88	2	00:00	04:11	B1
14:01	66	2	00:00	16:01	A
14:43	10	2	00:00	16:43	C1
18:29	66	2	00:00	20:29	B1
21:13	29	2	00:00	21:40	J1
23:19	29	2	00:00	25:19	B1
53:59	66	2	00:00	54:46	C1
TOTAL				14 min	

2 Rolling Aventicum I

Nr. No.		Surname / Name / Nom / Cognome	Forename / Vorname / Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
55	C	TRISCONI	Yves				1322
17	A	BALLINARI	Steve				2345
95	G	PAGE	Ismaël	X	X	X	2830
42	G	ROCH	Valentin				2587
38		CARRARD	David				2461
9		CORNAZ	Léo				2647
86		GATTOLLIAT	Arnaud				2725
21		JAUNIN	Simon				2123
65		KALTENRIEDER	Eric				2575
91		LOOSLI	Alain				1966
93		MIAUTON	Fabrice				2726
90		SAVARY	Fabrice				1978
kp		SCHORNOZ	Kellian				2982
10		TONDO	Marc-Antoine				3342

COACH	Surname / Name / Nom / Cognome	Forename / Vorname / Prénom / Nome	Signature	Card / Pass Lic / Tess No
	LUTONADIO	Kabuemi Jordy		2327

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit / Temps	G	A	T	Time / Zeit / Temps	G	A	T
21:40	38		1				
21:51	21	9	2				
43:15	38	90	3				
52:38	10	kp	4				
54:46	38	kp	5				
				TOTAL			5
				TIME OUT	X		X

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit / Temps	Nr. No.	min	Start	On / Ende / Fin / Fine	code
01:18	21	2	00:00	03:14	H
02:24	55	2	00:00	04:24	H
13:43	17	2	00:00	15:43	A
15:34	kp	2	00:00	17:34	L
16:26	55	2	00:00	18:26	K1
18:29	55	2	00:00	20:29	B1
18:29	55	2	00:00	20:52	B1
23:19	9	2	00:00	25:19	B1
24:32	10	2	00:00	26:09	C1
47:28	38	2	00:00	48:01	C1
48:01	21	10	00:00	58:01	M2
TOTAL				30 min	